

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 11 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN286288635JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Han Yun-gu Han Yun-gu 12, Samseong-ro 72-gil, Gangnam-gu, Seoul (Daechi-dong, Daechi Prugio Summit) 101-1104 06186, KOREA TEL 0502-2817-6040 FAX 0502-2817-6040	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Cosmetic Shampoo			2	USD 4. 24	USD 8. 48
Cosmetic Treatment			2	USD 4. 24	USD 8. 48
総合計 (Total)			4		USD 16. 96

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 286 288 635 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 11 06		損害要償額		郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
To (Addressee) Name & Address Han Yun-gu Han Yun-gu 12, Samseong-ro 72-gil, Gangnam-gu, Seoul (Daechi-dong, Daechi Prugio Summit) 101-1104				Postal Code 06186			
				Postal Code 135-0064 JAPAN			
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 0502-2817-6040
							FAX 0502-2817-6040
Cosmetic Shampoo				2		USD8. 48	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
Cosmetic Treatment				2		USD8. 48	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1696 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)						Han Yun-gu					
Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building						12, Samsong-ro 72-gil,					
2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo						Gangnam-gu, Seoul (Daechi-dong, Daechi Prugio Summit) 101-1104					
ご依頼主 お届け先						Postal Code 06186					
135-0064						Country KOREA					
TEL +82-70-8094-1892						TEL 0502-2817-6040 FAX 0502-2817-6040					
内容品詳細		H/Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	納付要領額 (円)		郵便料金 (円)		送料金 (円)
Cosmetic Shampoo				2		USD8.48	☐ 贈物	☐ 商品見本	☐ 総重量	☐ 合計 (円) (Postage)	
Cosmetic Treatment				2		USD8.48	☒ 贈用品	☐ その他	☐ 送り状	☐ 送り状 (円) (Postage)	
							☐ 運送品	☐ 贈物			
						日本円換算額合計 (円)					
No commercial value for customs purpose only.						1696					
						支払日付 Date Stamp					



* E N 2 8 6 2 8 8 6 3 5 J P *

☒ 内品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、明記される場合があることに留意します。
 受付局控



10年保存